

A

force – strength

1. В міжнародній системі одиниць СІ сила вимірюється у ньютон-нах. 2. Збірна Канади грає у повному складі. 3. Міцність спиртного напоїв (alcoholic liquors) вимірюється у градусах (percent alcohol). 4. Складна економічна ситуація в країні поглиблювалася протистоянням політичних сил. 5. Я прийняв її на роботу на підставі вашої рекомендації.

B

at hand – by hand – in hand – on hand – out of hand

1. Роботи ведуться і вони будуть завершені за тиждень. 2. Під час вуличних демонстрацій поліція не дозволила натовпу вийти з-під контролю. 3. В середні віки монети виготовлялися вручну. 4. На зборах ректор заявив, що університет має у своєму розпорядженні сто тисяч гривень на будівництво басейна (for the swimming-pool building fund). 5. Під час офіційного футбольного матчу на стадіоні завжди присутня бригада швидкої допомоги (emergency team).

C

as – like

1. Він говорить так, ніби все про це знає. 2. Якби всі працювали, як Саймон, ми би зараз не мали цих проблем. 3. Роби, як тобі ка-жуть, і все буде гаразд. 4. Схоже, що буде дощ. 5. У своєму місті його шанували і як лікаря, і як людину.

D

concept – conception

1. Страх – це нечітко визначене і багатовимірне поняття. 2. Я не розумію, що він має на увазі. 3. Ваше уявлення про демократію-суперечить стандартам, встановленим у країнах, які загальнови-знані демократичними. 4. На першій лекції студенти ознайоми-лися з основними поняттями та визначеннями теорії цифрових автоматів. 5. Ваша концепція видається дивною суперечливою.

E

notion – notice – note

1. I have no ... of what he means. 2. Johnson gave his boss ... that he intended to leave. 3. He spoke for an hour without a ... 4. He has a ... that I am cheating him. 5. She managed to get a new edition of 'Hamlet' with copious ... 6. John likes chess very much and is ready to play it at a moment's ...

F

easy – simple

1. Although ... calculating machines were fairly commonplace at the time, Babbage and Lovelace talked endlessly of building something no inventor had yet dreamed up – a complicated device they called an Analytical Engine. 2. The Macintosh created in 1984 was exciting, powerful, fun, and ... to use. 3. ... come ... gone. 4. Higher volume and ... design should make these adapters less expensive. 5. A com-puter chip can do ... arithmetic, compare numbers, and move numbers around in memory.

G

job – work

1. After completing his ... on the new machine, Roberts shipped his one and only Altair to Solomon's offices. 2. It's a ... to know what to do first. 3. Analog computer programming involves partial disas-sembly and reconnection of components for each particular ... 4. I am looking for ... 5. I am looking for a ...

H

affordable – available

1. These shoes are not ... in your size. 2. The invoice is ... for three days only. 3. Present dedicated processor based instrumentation is evolving due to its reliability and ... cost. 4. According to all ... in-formation, the Parliament will adopt the bill. 5. What is expensive virtual reality today will be ... in the not too distant future.

Exercise 36. Translate into English choosing the right word.